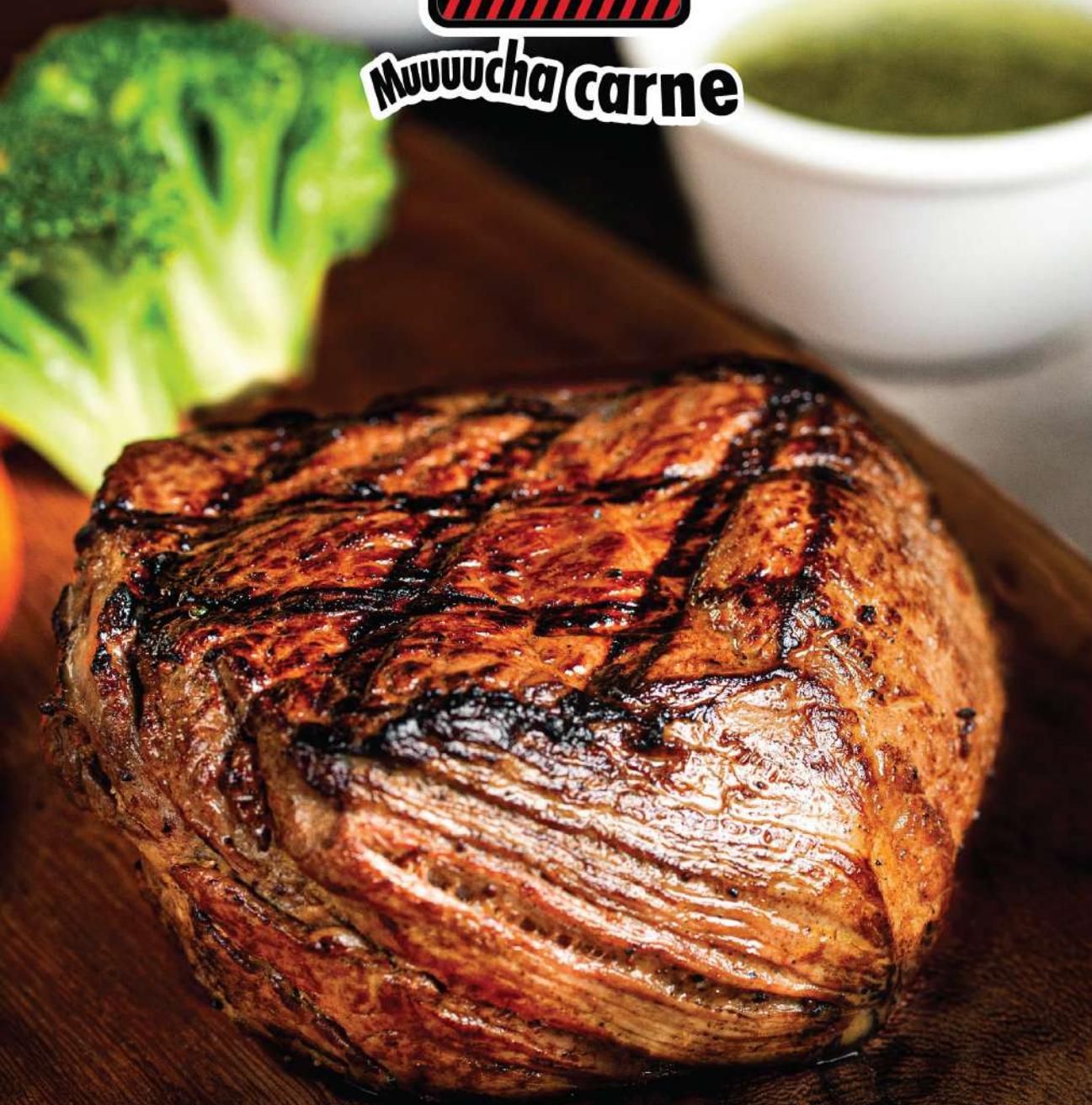


- EL SALVADOR -



Y LA AGUJA

Muuuchaa carne



•DELIVERY•

2273-4000 / 7950-4050

# •RESERVA•

TUS EVENTOS  
CON NOSOTROS

**2273-4000**

# •SUCURSALES•

• LOMAS DE  
SAN FRANCISCO  
AVE. ALBERT EINSTEIN

**2273-6008**

• MERLOT  
CC. EL TRÉBOL

**2278-1647**

• ZONA ROSA  
BLVD. SERGIO VIERA  
DE MELLO

**2298-9661**

• CC. GALERÍAS  
RESTAURANTE Y  
FOODCOURT 3ER NIVEL  
**2223-1382**

• FOOD COURT  
METROCENTRO  
C.C METROCENTRO  
8VA. ETAPA  
**2220-4785**

• FOOD COURT  
MULTIPLAZA  
C.C MULTIPLAZA  
**2564-7084**

• COSTA DEL SOL  
BOULEVARD COSTA  
DEL SOL KM 69 1/2  
**2323-2269**





# • HISTORIA •

En el 2008 después de años de pensamiento y planificación de recetas y pruebas, abre en El Salvador el primer restaurante de **El Lomo y La Aguja**, revolucionando en el país el concepto de restaurantes de carnes.

Desde el día de la apertura a la fecha, le demostramos a todos los salvadoreños que comer carne ya no es un lujo y que todos merecemos las mejores carnes, al mejor precio.

Somos **El Lomo y La Aguja** y es un honor para nosotros poder atenderte, servirte y llevar hasta tu mesa la mejor calidad en carnes importadas, una variedad de platos con exquisitos sabores en nuestros restaurantes 100% salvadoreños.

## NUESTRA FILOSOFÍA



Ingredientes  
de calidad



Experiencia



Siempre con  
una sonrisa



Muuuucha  
Carne



Satisfacción  
del cliente



## MEGA BOQUEADO

# •PARA BOQUEAR

### BOQUEADO

Una deliciosa combinación de chorizo parrillero, aguacate, cuajada y tortilla tostada.

\$5.99 🔥



Agrega Choripanes individuales a tu orden por

\$3.99  
c/u

## CHORIPANES

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

### SUPER BOQUEADO

La excelente mezcla de 6 oz. de chicharrones o 1/2 lb. de camaróncillo, chorizo, frijoles, cuajada y chirmol acompañados de tortillas tostadas.

CHICHARRONES \$12.99 🔥

CAMARONES \$14.99 🔥

### MEGA BOQUEADO

½ libra de lomo en trozos, ½ libra de camarones a la parrilla, alitas buffalo o BBQ, acompañado de papas fritas.

\$20.99 🔥

### ORDEN DE:

Chorizo parrillero.....	\$1.99 🔥
Aguacate.....	\$1.99 🔥
Cuaizada.....	\$1.99 🔥

Cada orden acompañada de tortilla.

### ORDEN DE PAN CON AJO

4 panes con ajo

\$1.99 🔥

### TORTILLA ADICIONAL

\$0.25 🔥

### CHORIPANES

3 choripanes, acompañados con el chimichurri especial de la casa.

\$10.99 🔥 INDIVIDUAL \$3.99 🔥

### ALITAS

8 alitas bañadas en dos opciones de salsas buffalo o BBQ, acompañadas de apio, zanahoria y salsa ranch.

\$7.99 🔥

### PLATO PAPAS FRITAS

PEQUEÑA \$2.99 🔥 GRANDE \$3.99 🔥

# ENSALADAS

## CHORIZO CRIOLLO

Chorizos acompañados de tortilla.

1/2 DOCENA | 1 DOCENA  
\$5.99 🔥 \$11.99 🔥

## CHICHARRONES

Disfrútalos acompañados de tortilla tostada y curtido de rábano.

1/2 LB | 1 LB  
\$7.99 🔥 \$14.99 🔥

## DOCENA DE CONCHAS

\$8.99 🔥

## CAMARONES AL AJILLO

1/2 LB | 1 LB  
\$11.99 🔥 \$20.99 🔥

## CAMARONES EMPANIZADOS

1/2 LB | 1 LB  
\$11.99 🔥 \$20.99 🔥

# SOPAS

## CONSOMÉ DE RES

Prueba el inigualable sabor de nuestro consomé hecho en casa.

\$1.99 🔥

## CREMA DE CAMARÓN

Nuestra incomparable receta de la casa.

\$2.99 🔥

## CONSOMÉ DE JAIBA

\$2.49 🔥

## CLAM CHOWDER

La original receta de New England, con el toque especial de la casa. Preparada con los ingredientes más frescos.

\$2.99 🔥

## ENSALADA DE SALMÓN

Salmón, mix de lechugas, manzana verde, mandarina, almendras acompañados de aderezo honey mustard o vinagreta balsámica de pera.

\$13.99 🔥

## ENSALADA DE CAMARÓN

Camarones a la parrilla, mix de frescas lechugas, queso gorgonzola, mix de nueces, tomate, vinagreta balsámica de pera.

\$13.99 🔥

## ENSALADA CÉSAR CON POLLO

6 oz. de pechuga de pollo a la parrilla, crotones, queso parmesano, sobre fresca lechuga romana acompañada de aderezo cézar.

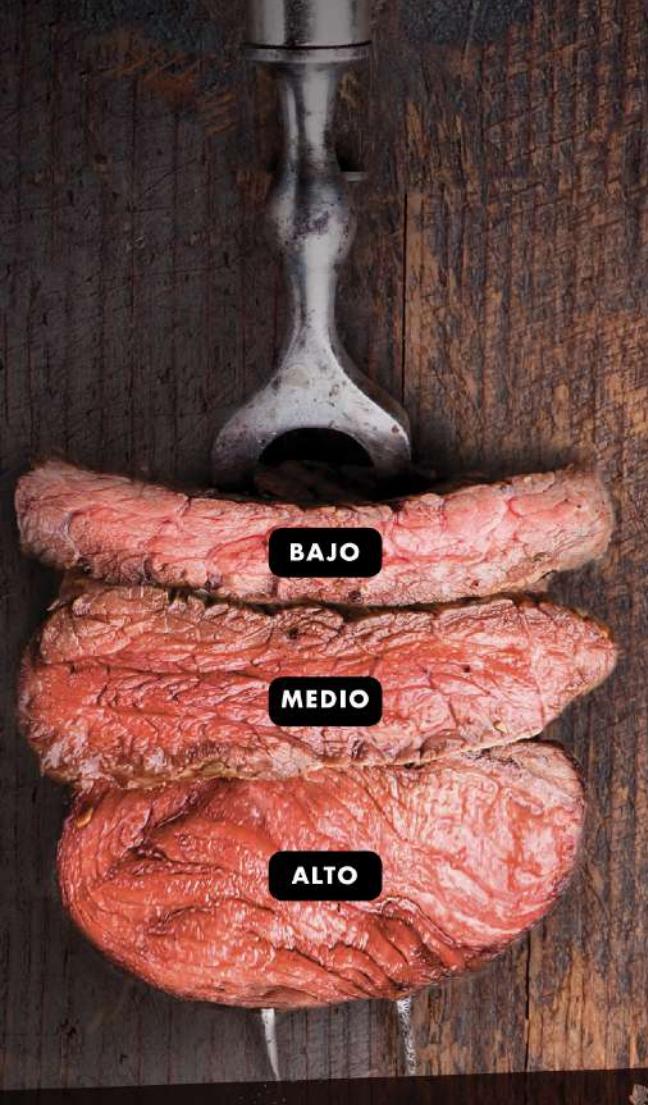
\$12.99 🔥

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# LOS MEJORES MARISCOS

## CAMARONES EMPANIZADOS





## ★ GUÍA PARA ELEGIR EL CORTE Y TÉRMINO IDEAL PARA TI

### ELIGE EL CORTE

BAJO

MEDIO

ALTO

#### • PASO 1

Elige tu carne favorita

(Ver nuestros tipos de carne en "Nuestra Parrilla" y en "Cortes Premium".

#### • PASO 2

Elige el corte en el que deseas tu carne

Esto definirá el grosor de la carne que parrillemos para tí (bajo, medio y alto).

ESTAMOS SEGUROS  
QUE TE VA A ENCANTAR

### ELIGE EL TÉRMINO

ROJO

MEDIO

3/4

BIEN COCIDO

EXTREMO

#### • PASO 3

Elige el término en el que deseas tu corte

El término significa el tiempo de cocción de la carne que más te gusta.

#### TIEMPO APROXIMADO EN LA PARRILLA

**ROJO** 4 min.

**MEDIO** 7 min.

**3/4** 9 min.

**BIEN COCIDA** 12 min.

**EXTREMO** 14 min.

• Estos tiempos han sido basados en cortes bajos.

• El tiempo de servirte en tu mesa dependerá de cada sucursal.

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# NUESTRA PARRILLA



## EL LOMO

Lomo de res asado al carbón en el corte y término de tu elección, acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
\$9.99 🔥	\$18.99 🔥



## LA AGUJA

¡La estrella de la casa! Asado al carbón en el corte y término de tu elección, con papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
\$12.99 🔥	\$24.99 🔥



## PUYAZO

Característico por su "gordito" que le da un sabor especial, acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
\$12.99 🔥	\$24.99 🔥

## MAR Y TIERRA

La combinación perfecta entre ½ lb. de lomo y ½ lb. de camarón jumbo acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

(1/2 LB. LOMO)	(1/2 LB. AGUJA)	(1/2 LB. PUYAZO)
\$21.99 🔥	\$23.99 🔥	\$23.99 🔥

## EL TÍPICO

¡La clásica combinación salvadoreña! Asado al carbón en el corte y término de tu elección acompañado de frijolitos fritos, cuajada y aguacate, pan con ajo o tortilla. **AGREGA PLATANO FRITO POR \$0.50**

<b>LOMO</b>	<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
	\$12.99 🔥	\$22.99 🔥



Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

<b>★ AGUJA</b>	<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
	\$15.99 🔥	\$27.99 🔥

<b>PUYAZO</b>	<b>1/2 LB</b>	<b>1 LB</b>
	\$15.99 🔥	\$27.99 🔥



**POR 4.50**

- HAZ TU PLATO -  
**FULL Extras**

consomé de res, chorizo  
y salsa de tu elección.

## •CORTES• **PREMIUM**

### NEW YORK STRIP (BIFE DE CHORIZO) ★

Este corte de la parte alta del lomo recibe su nombre por simular la isla de Manhattan. Pídelo asado al carbón.

12 OZ.

\$21.99



1 LB

\$32.99



### RIBEYE

Un corte hecho en la parte alta del lomo y recibe ese nombre, ya que el músculo central del lomo toma forma de un "ojito". Pídelo asado al carbón.

12 OZ.

\$21.99



1 LB

\$32.99



### COULOTTE ★

Perfecto balance entre gusto y terneza, conocido también como puyazo americano. Pídelo asado al carbón.

1/2 LB

\$17.99



1 LB

\$28.99



### ENTRÁNA ★

Jugoso y suave corte de res. Pídelo asado al carbón.

1/2 LB

\$19.99



1 LB

\$32.99



### PAPA GRATINADA EXTRA

\$2.99



Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

**!** Todos los platos Premium incluyen:  
1 papa horneada gratinada con crema,  
queso cheddar, tocino y trocitos de brócoli  
con vegetales asados: zucchini, zanahoria  
y berenjena.

# LOS MASTODONTES

Disfruta de una nueva experiencia en El Lomo y La Aguja. Pide un delicioso y jugoso corte alto. Preparado y servido por el chef de la casa hasta tu mesa.

## PUYAZO

3 libras de un delicioso puyazo, asado al carbón.

\$69.99 🔥

## LOMO

3 libras de lomo de res asado al carbón.

\$59.99 🔥

## TOMAHAWK

2 libras de nuestro delicioso brontosaurio, un grueso ribeye con hueso, característico por su marmoleo dándole una jugosidad excepcional. Asado al carbón.

\$41.99 🔥

## AGUJA

3 libras de la estrella de la casa, asada al carbón.

\$72.99 🔥

## ENTRAÑA

2 libras de entraña asada al carbón.

\$66.99 🔥

## VACÍO

Situado en la zona lateral de la res, entre las costillas y los huesos de la cadera. Un corte muy jugoso y gran sabor. Asado al carbón.

1.25 LB \* | 1.5 LB | 2 LB  
\$26.99 🔥 | \$29.99 🔥 | \$35.99 🔥

\*Vacio de 1.25LB incluye sólo 1 chile morrón

- CADA ORDEN  
INCLUYE -

2

## CHILES MORRONES

Rellenos de queso mozzarella, berenjena, zucchini, zanahoria asada, steak fries y pan con ajo o tortilla.



AGUJA

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio



## PARRILLADAS

**CASI UN METRO (3-4 PERSONAS)** ★

1.5 libras de aguja acompañado por 2 chorizos, 1 cuajada, 1 chirimol, steak fries, 1 salsa de tu elección y 3 tortillas.

\$44.99 🔥

**MÁS QUE UN METRO (6-7 PERSONAS)** ★

3 libras de aguja acompañado de 3 chorizos, 2 cuajadas, 2 chirimol, steak fries, 2 salsas de tu elección y 6 tortillas.

\$74.99 🔥



## PARRILLADA DE MARISCOS

(3-4 PERSONAS)

1Lb. de lonja, 1Lb. de camarón jumbo, 1Lb. de calamar, papas fritas, 2 salsas, y 6 panes con ajo.

\$59.99 🔥

Tu cuenta incluirá un  
10% de servicio



# PLATOS FUERTES

## FAJITAS

½ libra de cortes premium, acompañado de 6 tortillas, chirmol y guacamole.

\$12.99 🔥

## LOMO DE CERDO

Lomo de cerdo a la parrilla, acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

1/2 LB            1 LB  
\$9.99 🔥        \$18.99 🔥

## COSTILLA DE CERDO

1 libra de costilla de cerdo asada al carbón, acompañada de curtido de rábano, aguacate, cuajada y tortilla frita.

\$13.99 🔥

**\$4.50**  
POR  
- HAZ TU PLATO -  
**FULL Extras**  
consumé de res, chorizo  
y salsa de tu elección.

## POLLO A LA PARRILLA

Pechuga de pollo a la parrilla, acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

1/2 LB            1 LB  
\$9.99 🔥        \$18.99 🔥

## LONJA DE PESCADO A LA PARRILLA

Lonja de pescado a la parrilla en corte bajo o medio, acompañado de papa al horno, vegetales al vapor, pan con ajo o tortilla.

1/2 LB            1 LB  
\$9.99 🔥        \$18.99 🔥



## MARISCADA

Natural o en crema

MEDIANA            GRANDE  
\$15.99 🔥        \$20.99 🔥



## MARISCADA CON LANGOSTA

Natural o en crema

MEDIANA            GRANDE  
\$17.99 🔥        \$22.99 🔥

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# PLATOS FUERTES

## SALMÓN

Exquisito Salmón a la parrilla o a la plancha bañado en salsa de naranja, acompañado de arroz blanco, vegetales salteados con aceite de ajonjolí y pan con ajo.

\$14.99 🔥

## CAMARONES JUMBO A LA PARRILLA

Camarones jumbo asados a la parilla, acompañados de papa y vegetales salteados.

1/2 LIBRA | 1 LIBRA  
\$13.99 🔥 | \$26.99 🔥

## PESCADO FRITO

¡Del anzuelo a tu mesa!  
Acompañado de ensalada fresca, ensalada de papa, arroz y pan con ajo o tortilla.

\$12.99 🔥 MEDIANO  
\$15.99 🔥 GRANDE  
\$19.99 🔥 JUMBO

## VARIEDAD DE MARISCOS EMPANIZADOS

Camarón, pescado, pulpo y calamar, acompañados de papas fritas y salsa tártara.

\$17.99 🔥

## TROZOS DE PESCADO EMPANIZADO

Suaves trozos de pescado empanizados, acompañados de papas fritas y salsa tártara.

1/2 LIBRA | 1 LIBRA  
\$12.99 🔥 | \$24.99 🔥

## VEGETALES ASADOS

Vegetales asados: Chile morrón, berenjena, zucchini, zanahoria, tomate, vinagreta de aceitunas negras y aceite de oliva.

\$9.99 🔥



## PESCADO RELLENO

Pescado frito relleno de camarones. Acompañado de ensalada fresca, ensalada de papa, arroz y pan con ajo o tortilla.

\$15.99 🔥 MEDIANO  
\$18.99 🔥 GRANDE  
\$22.99 🔥 JUMBO

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio



## CÓCTELES Y CEVICHES

### CÓCTEL DE CONCHAS

¡Todo el sabor de las costas en su salsa!

1/2 LIBRA  
\$7.99

1 LIBRA  
\$14.99

AGREGA AGUACATE  
\$1.00

AGREGA GALLETA  
\$0.35

1/2 LIBRA  
\$9.99

1 LIBRA  
\$17.99

### CÓCTEL DE CAMARONES

¡Todo un clásico! Disfrútalo en salsa roja o rosada.

### CEVICHE DE CAMARÓN

Deliciosos camarones frescos en ceviche.

### CEVICHE DE PESCADO

Fresco pescado, cortado en trocitos y marinado en ceviche.

### CEVICHE MIXTO

Una deliciosa combinación de mariscos de tu preferencia



Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# SANDWICHES

## PULLED PORK SANDWICH

Cerdo mechado, cebolla caramelizada, cebolla frita, cole slaw, acompañado de steak fries.

\$8.99 🔥

## SHRIMP ROLL

Camarones en una salsa especial, tocino, aguacate, lechuga, acompañado de steak fries.

\$9.99 🔥



### STEAK SANDWICH

Creado con la mejor carne premium, queso cheddar, hongos, cebolla caramelizada. Podrás combinarla con chipotle mayo o chipotle BBQ, acompañado de steak fries.

\$9.99 🔥

### LA ORIGINAL CRÉALA A TU GUSTO

Deliciosa hamburguesa de ½ libra de carne molida premium acompañada de queso cheddar, lechuga, tomate y cebolla. Ármala a tu gusto y elige entre tocino, jalapeños, pepinillo, hongos, cebolla caramelizada, cebolla frita. Acompáñala con salsa chipotle mayo o chipotle BBQ.

1/2 LIBRA

\$9.99 🔥

# HAMBURGUESAS

### STEAK BURGER ★

La mejor hamburguesa de El Salvador. Corte medio de aguja asada al carbón, en el término de tu elección, queso cheddar, lechuga, tocino o cebolla caramelizada, acompañada de papas fritas.

1/4 LIBRA

\$9.99 🔥

1/2 LIBRA

\$13.99 🔥



Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# SALSAS

Para hacer cada visita a El Lomo y La Aguja una experiencia diferente te recomendamos acompañar tu plato con una de nuestras salsas gourmet.

\$1.99  
c/u

- Jalapeña
- Hongos
- Tocino
- Ajo
- Quesos
- Chimichurri
- Chirmol
- Tártara
- Rosada
- Loroco
- Chile Toreado
- Vinagreta de aceitunas

## SALSAS PREMIUM

\$2.99  
c/u

- Blue Cheese
- Vino tinto con hongos
- Pimientas
- Chimichurri Gaucho



\$1.99  
c/u

## ACOMPAÑAMIENTOS

Elige el acompañamiento que más te guste

- Maíz dulce • Frijoles fritos • Arroz • Plátano frito

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# INFANTILES

\*Aplica para niños menores de 12 años



### CHEESEBURGER

Hamburguesa de res con queso.

\$8.99



### AGUJITA

Lomo de aguja.

\$11.99



### LOMITO

Lomo de res.

\$8.99



### MINI POLLO

Pechuga de pollo deshuesada a la parrilla.

\$8.99

• **TODOS INCLUYEN:**  
**papas fritas, soda**  
**y helado.**

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

# BEBIDAS

**REFILL · \$2.50**



Coca Cola, Fanta o té de limón  
\*Consumo individual únicamente

SODA	\$1.99	●	Sencillo	Doble	Sencillo	Doble			
FROZEN NATURAL	\$2.10	●	\$3.50	●	NARANJADA CON SODA	\$2.25	●	\$3.50	●
REFRESCO NATURAL	\$2.00	●	\$3.50	●	LIMONADA	\$2.00	●	\$3.00	●
HORCHATA	\$2.00	●	\$3.50	●	LIMONADA CON SODA	\$2.25	●	\$3.50	●
TÉ DE JAMAICA	\$2.00	●	\$3.50	●	ARNOLD PALMER (50% té helado 50% limonada)	\$2.99	●		
JUGO DE TOMATE	\$2.10	●	\$3.50	●	BOTELLA CON AGUA	\$2.00	●		
NARANJADA	\$2.00	●	\$3.50	●	CAFÉ	\$1.00	●		

# POSTRES



- BANANA WANTAN
- FLAN DE QUESO CON CARAMELO
- TIRAMISÚ HELADO
- HELADO DE VAINILLA
- CREPAS:
  - Nutella
  - Nutella con banano
  - Nutella con fresa

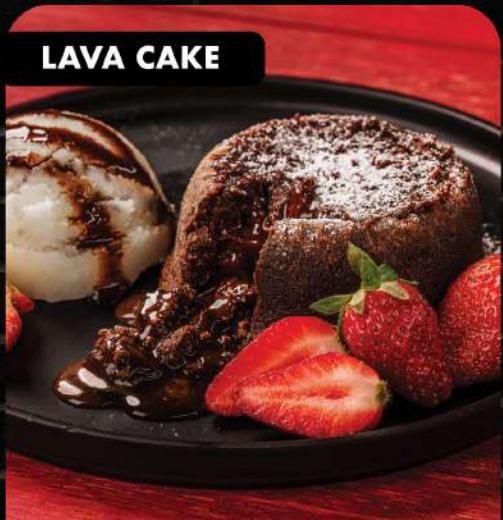
Disfrútalos por  
**\$3.99 c/u**

★ POSTRE ESPECIAL  
DE LA CASA

**\$3.99** ●

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio

## LAVA CAKE





# •BAR•

## BEBIDAS PREPARADAS

**MICHELADA NACIONAL** \$3.99 🔥

**MICHE. EXTRANJERA** \$4.99 🔥

**MICHELADA DE TAMARINDO**

Escrachada con tajin

Nacional  
\$4.49 🔥

Extranjera  
\$5.49 🔥

**PIÑA COLADA**

sin alcohol	con alcohol
\$4.00 🔥	\$7.00 🔥

**VINO DE LA CASA**

Tinto o blanco

Copa	Litro
\$3.50 🔥	\$14.99 🔥

**SANGRÍA**

\$3.50 🔥	\$14.99 🔥
----------	-----------

## -CERVEZAS-

Sencillo

**PILSENER Y GOLDEN**

\$2.49 🔥

**SUPREMA**

\$2.75 🔥

**MICHELOB ULTRA**

\$2.99 🔥

**HEINEKEN Y CORONA**

\$3.49 🔥

**STELLA ARTOIS**

\$3.99 🔥

**REGIA**

\$2.99 🔥

**SMIRNOFF ICE**

\$2.99 🔥

## • LICORES •

Sencillo Doble

**BACARDI BLANCO**

\$4 🔥 | \$7 🔥

**BACARDI ORO**

\$4 🔥 | \$7 🔥

**SMIRNOFF ROJO**

\$4 🔥 | \$6 🔥

**BLACK LABEL**

\$5 🔥 | \$8 🔥

**OLD PARR**

\$6 🔥 | \$10 🔥

**JOSE CUERVO ORO**

\$5 🔥 | \$8 🔥

## COCKTAILS

Sencillo

**BLOODY MARY**

\$4 🔥

**CUBA LIBRE**

\$4 🔥

**MARGARITA**

\$5 🔥

**MOJITO**

\$5 🔥

**TEQUILA SUNRISE**

\$4 🔥

**WHISKY SOUR**

\$4 🔥

**DAIQUIRI**

\$5 🔥

## DIGESTIVOS

Sencillo	Doble
\$5.00 🔥	\$8.00 🔥

Baileys, crema de menta verde, Amaretto o Frangelico.

Tu cuenta incluirá un 10% de servicio



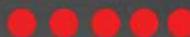
ISÉ EL MEJOR  
ASESOR!



CUÉNTALE AL MUNDO

TU EXPERIENCIA

CON LOS  
MAESTROS DE LA CARNE



EL LOMO  
Y LA AGUJA  
*Muuuchacarne*



**¿TU EXPERIENCIA  
FUE EXCELENTE?**  
HÁZNOSLO SABER Y TOCA  
**LA CAMPANA**



COMPARTE CON NOSOTROS EN REDES SOCIALES

**•DELIVERY•**

**2273-4000 / 7950-4050**

